# Numero Verde 800-809065

# -Ariete

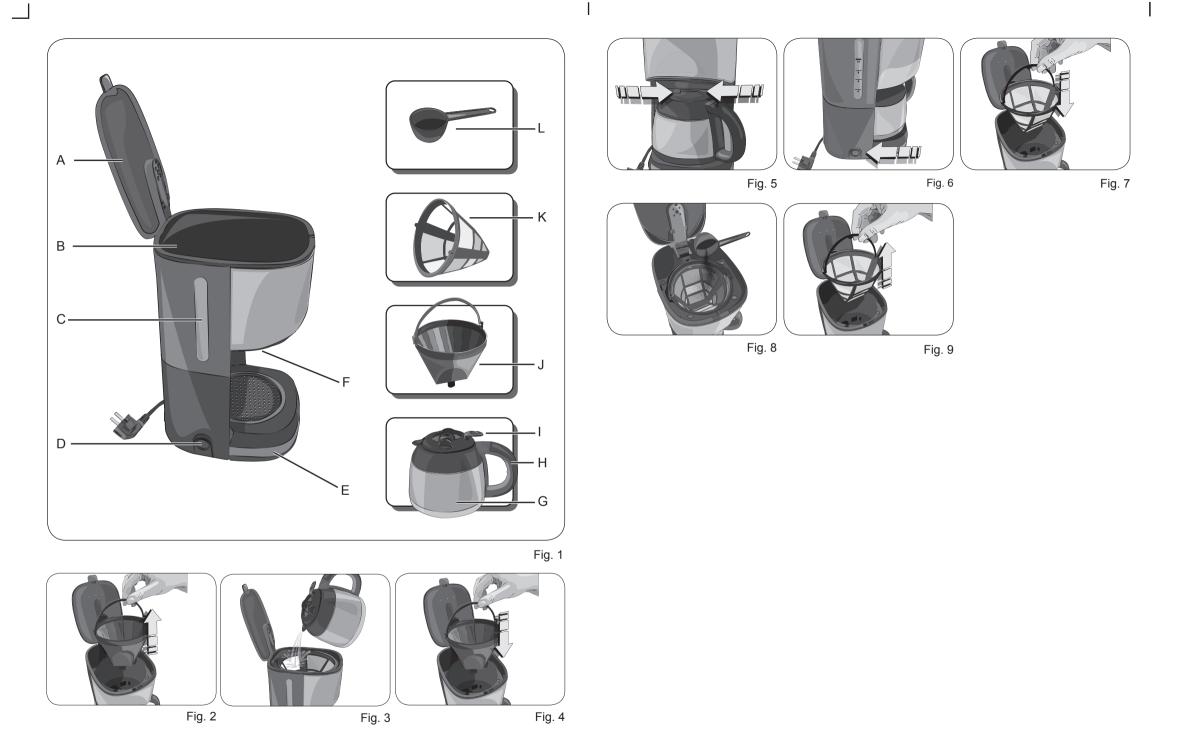
De' Longhi Appliances Srl Divisione Commerciale Ariete Via San Quirico, 300 50013 Campi Bisenzio (FI) E-Mail: info@ariete.net Internet: www.ariete.net

# Ariete



Filter coffee maker καφετιέρα με φίλτρο

13



#### WITH REGARD TO THIS MANUAL

This appliance is made in conformity with appropriate European Regulations in force, to protect the user wherever possible from potential hazards. Even if you are familiar with this type of appliance, carefully read this manual before use. Only use this appliance for the purpose it is designed for in order to prevent accidents and damage. Keep this manual close by for future consultation. If you should decide to give this appliance to other people, remember to also include these instructions.

The information provided in this manual is marked with the following symbols indicating:

✓! Danger for children

← Danger due to electricity

✓! Danger of damage originating from other causes

Warning of burns

A Warning – material damage

#### **INTENDED USE**

You can use the appliance to prepare coffee and tea. This appliance is designed only and solely for private use, and is therefore to be considered unsuitable for industrial or professional purposes. No other use of the machine is contemplated by the manufacturer, which is exempt from any liability for all types of damages caused by improper use of the machine. Improper use also results in any form of warranty being forfeited.

#### **RESIDUAL RISKS**

The constructive characteristics of the appliance, covered by this publication, does not allow to protect the user from possible contact with splashes of steam or hot water.



# **Warning - Danger of burns**

Danger of burns caused by splashes or sprays of hot water. Do not open the tank lid when the appliance is dispensing.

# **IMPORTANT SAFEGUARDS**

# READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY.

- The appliance is designed for home use or similar, such as:
- in cooking areas used by personnel of shops, offices and other professional environments
- on farms
- hotels, motels, bed and breakfasts and other types of residential structures (for use by its guests).
- We decline any responsibility resulting from misuse or any use other than those covered in this booklet.
- We suggest you keep the original box and packaging, as our free-of-charge service does not cover any damage resulting from inadequate packaging of the product when this is sent back to an Authorised Service Centre.



 The appliance complies with Regulation (EC) No 1935/2004 of 27/10/2004 on the materials in contact with food.

# **Danger for children**

- The appliance can be used by children older than 8 years only if they are followed by a responsible person or if they have received instructions regarding the use of the appliance in safe conditions and have understood the dangers which may arise during the appliance use.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised. Children must be supervised at all times to ensure they do not play with the appliance.
- Always keep the appliance and the power cord out of the reach of children under the age of 8 years.
- Do not let the power cord hang in a place where it could be grasped by a child.
- Do not leave the packaging near children because it is potentially dangerous.
- In the event that this appliance is to be disposed of, it is suggested that the power cord is cut off. It is also recommended that all potentially dangerous components including the power cord are rendered harmless to prevent personal injury. Do not let children play with the appliance or its components.

# A Danger due to electricity

- This appliance can be used by persons who have reduced physical sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, only if they are monitored by a responsible person or if they have received and understood instructions regarding the appliance safe use and if they have understood the dangers which may arise during the appliance use.
- Before connecting the appliance to the mains check that the voltage shown on the rating plate located underneath the machine corresponds to the voltage of the local mains.
- The use of extensions not approved by the manufacturer can result in damage to property and personal injury.
- Before filling the tank with water, unplug the appliance from the power outlet.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or by its Technical Assistance Service or by a similarly qualified person in order to avoid any hazard.
- Never put live parts into contact with water: It can cause a short circuit!
- Remove the plug from the power outlet before cleaning or maintenance.
- Do not immerse the appliance in water or other liquids.
- Never place the appliance near or over a sink.
- Do not remove the appliance bottom cover. There are no internal parts to use or clean.

# riangle Danger of damage originating from other causes

- Choose an adequately illuminated and clean room with easily accessible power outlet.
- Avoid pouring an excessive amount of water into the tank.
- Never leave the appliance unattended when it is connected to the power supply.
- The appliance must be used and left at rest on a stable surface.
- The appliance must not be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or leaks of water. Do not use the appliance if the power cord or the plug are damaged, or if the appliance is faulty. To prevent any accident, all repairs, including the replacement of the power cord, must be carried out by an Authorised Service Centre or by suitably qualified personnel.

# Marning of burns

- Do not open the tank lid when the appliance is dispensing.
- Wait until the appliance has cooled before filling the tank with water: danger of burns caused by splashes of water or steam.
- Do not leave the empty jar on the plate with the machine in operation. Danger of breaking the jar. Risk of burns due to contact with the jar.

# 🖎 Warning – material damage

- Place the machine on a steady surface where it can not be overturned.
- Do not use the machine without water because in this case the pump will burn.
- · Never fill the water tank with hot or boiling water.
- Do not place the machine on very hot surfaces or near open flames to prevent the body from being damaged.
- The cable must not touch the hot parts of the machine.
- · Do not use sparkling (carbonated) water.
- Never put substances other than coffee powder in the filter. This could cause serious damage.
- Do not leave the machine at ambient temperatures below 0°C 32°F because the water residue in the boiler could freeze and cause damage.
- Do not use the appliance outdoors.
- Do not leave the appliance exposed to weathering (rain, sun, etc...).
- After disconnecting the power plug and after the hot parts have cooled, the appliance
  must be cleaned only with a non-abrasive cloth slightly moistened by adding a few
  drops of mild, non-aggressive detergent (never use solvents that damage plastic).

# Precautions using the jar

- Use the jar only with this coffee machine. Do not use the jar to warm coffee on a burner or other heat sources. Do not place the jar in the microwave to heat the coffee.
- The jar must be used only with the plate supplied with the appliance.



- To avoid breaking the jar, lift it gently. When filling the jar with water to avoid hitting the tap.
- Do not place the empty jar on hot surfaces.
- Do not place the hot jar on wet or cold surfaces. Wait for the jar cooling before washing or adding fresh water.
- Do not clean the jar using metal sponges, abrasive detergents or other materials in order to avoid damaging the outer surface.
- Do not use the jar if it was heated dry for too long: replace it with another original jar.

# SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE

#### **DESCRIPTION OF THE APPLIANCE**

A - Tank lid
 B - Water tank
 C - Water level indicator
 D - On/Off button
 E - Plate
 F - Dispensing spout
 G - Thermo jar
 H - Jar handle
 I - Jar lid
 J - Filter holder
 K - Coffee filter
 L - Measuring cup

#### **Identification data**

In the label located under the support base of the machine there is the following identification data of the machine:

- · manufacturer and CE marking
- model (Mod.)
- serial number (SN)
- electrical supply voltage (V) and frequency (Hz)
- electrical power consumption (W)
- · assistance toll-free phone number

When ordering at Authorized Service Centers, indicate the model and serial number.

#### **INSTRUCTIONS FOR USE**

# Starting the appliance

- 1 Check that the domestic mains voltage is the same as the voltage indicated on the label of the appliance
- 2 Remove the packaging materials from inside and outside of the appliance.
- 3 Then place the appliance on a flat surface. Place the appliance at a distance of at least 10 cm from walls, furniture or other appliances.



# **Caution - Risk of material damage**

Risk of damage to the appliance support surface. The appliance high temperature can cause the support surfaces lamination. Place a cloth or a mat between the appliance and the supporting surface.



# **Danger - Risk of electric shock**

A Risk of power line overload. More appliances connected to a single electrical outlet can cause a short circuit. Connect the appliance to an electrical outlet free from other appliances.

- 4 Remove the filter holder from its seat (Fig. 2). Clean the filter holder with a damp cloth and then dry it.
- 5 Wash the jar and the coffee filter with warm water and soap. Rinse and dry the components.

# First start-up

If you are starting the machine for the first time or after a period of time during which it has not been used, it is recommended to carry out a cleaning cycle to clean the internal circuits of the appliance. Let at least two jars of water run through the boiler hydraulic circuit.

1 Fill the tank with cool tap water (Fig. 3) until reaching the "MAX" level.

NEVER fill the tank beyond the maximum level.

For this washing do not fit the coffee filter in the filter holder.

- 2 Place the filter holder in its seat (Fig. 4).
- 3 Close the tank lid.
- 4 Insert the plug into the socket, which must be earthed.
- 5 Place the empty jar on the plate (E). Make sure that the dispensing spout is correctly positioned on the jar lid (Fig. 5).
- 6 Press the On/Off button (Fig. 6). Wait until all the water contained in the tank is dropped into the jar.
- 7 Press the On/Off button again to turn off the appliance.
- 8 Remove the plug from the socket.
- 9 Repeat with a second jar of water. Wait until all the water contained in the tank is dropped into the jar. Now it is possible to prepare the appliance and dispense your first jar of coffee.

# **Appliance preparation**

Before you turn on the appliance, make sure there is sufficient water inside the tank.

Be sure to unplug the appliance before pouring water into the tank.

1 Open the tank lid (A). The water level indicator (C) has a graduated scale from 4 to 10: each number corresponds to the number of cups of coffee. Fill the jar with fresh tap water. Pour water into the tank until reaching the desired level (4 for 4 cups and 10 for 10 cups of coffee).



# **Caution - Risk of material damage**

Do not use the jar if its surface or its handle appear to be damaged. Danger of burns caused by the contact with the hot coffee due to the jar breaking.

Do not place any objects on the tank lid when the appliance is in operation.

- 2 Place the coffee filter in the filter holder (Fig. 7). Measure out coffee into the filter (Fig. 8). One cup of coffee is equivalent to a measure of ground coffee.
- 3 Close the tank lid.
- 4 Place the empty jar on the plate (E). Make sure that the dispensing spout is correctly positioned on the jar lid (Fig. 5).
- 5 Insert the plug into the socket, which must be earthed.
- 6 Press the On/Off button (Fig. 6). Wait for coffee to fall into the jar until water is totally over.





#### **Caution - Risk of burns**

Do not open the tank lid when the appliance is dispensing; danger of burns caused by splashes or sprays of hot water or coffee.

It is possible to stop the coffee dispensing before the dispensing cycle is completed.

Leave the lid on the jar to keep the coffee hot and to serve coffee without the risk of scalding.

- 7 Take the jar by the handle. Slightly tilt the jar and pour the hot coffee into a cup.
- 8 Press the On/Off button (Fig. 6) to turn off the appliance.

Do not move the appliance when the jar or tank contain hot liquids. Wait for the appliance complete cooling.

The quantity of water dispensed into the jar will be a little less than that poured in the tank. A bit of water will be absorbed by the coffee powder and by the filter.

#### **Warming function**

At the end of the coffee dispensing, the thermo jar will keep the coffe warm.

#### **Auto-off function**

If the machine is turned on but not in use, the auto-off function operates after about 3 minutes. This function puts the appliance in standby and disables all the heating functions.

### How to prepare a second jar of coffee

Press the On/Off button (Fig. 6). The appliance turns off. Remove the plug from the socket.



#### **Caution - Risk of burns**

Danger of burns caused by splashes of water or steam. Wait at least 15 minutes before refilling the tank with water. Wait for the cooling of hot parts of the appliance.

Before starting to dispense coffee, check that there is enough water in the tank. Do not start the coffee dispensing if the water level is below the minimum level.

- 1 Open the tank lid (A).
- 2 Remove the coffee filter from the filter holder (Fig. 9). Remove the coffee residues from the filter.
- 3 Fill the tank with cool tap water to the desired level.
- 4 Place the coffee filter in the filter holder (Fig. 7). Measure the coffee in the filter. One cup of coffee is equivalent to a measure of ground coffee.
- 5 Close the tank lid.
- 6 Place the empty jar on the plate (E). Make sure that the dispensing spout is correctly positioned on the jar lid (Fig. 5).
- 7 Insert the plug into a power outlet.
- 8 Press the On/Off button (Fig. 6). The machine starts the coffee dispensing cycle.

#### **USEFUL TIPS TO PREPARE A GOOD COFFEE**

- To get a tasty coffee it is necessary to keep the appliance clean. Perform the cleaning and descaling regularly as described in the "Cleaning the appliance" paragraph.
- · Always use fresh, clean water.
- With finer milling richer and full-bodied coffees are obtained. A regular grind will require more coffee to get the usual taste that is made from finely milled mixtures.
- Keep the coffee powder in a cool, dry place. Seal opened containers and leave them in the refrigerator.



- For the best taste, buy coffee beans and grind them before preparation.
- Heated coffee does not taste good. The coffee reaches its best taste immediately after preparation.
- The presence of small drops of oil on the coffee surface can be caused by prolonged use of toasted mixtures: clean regularly.

#### **CLEANING THE APPLIANCE**

This appliance requires little maintenance. It contains no parts which can be repaired by the user. Any operation requiring disassembly of parts must be performed by an Authorized Service Center.



#### **Danger - Risk of electric shock**

All cleaning operations described below must be carried out with the machine off and with the plug disconnected from the outlet.



### **Caution - Risk of material damage**

Regular maintenance and cleaning keep the machine efficient for a longer period. Never wash machine components in the dishwasher. Do not use direct jets of water.



#### **Caution - Risk of burns**

Any intervention must be carried out with cold machine.

#### Filter cleaning

After each use, remove the coffee filter from the filter holder. Remove the coffee residues from the filter. Rinse the filter with fresh, clean water.

### Cleaning the filter holder

It is recommended to periodically clean the inside of the filter holder with a sponge or damp cloth.

# Cleaning the jar



# **Caution - Risk of material damage**

To avoid breaking the jar, lift it gently. When filling the jar with water to avoid hitting the tap.

Rinse the jar with hot water and soap. Wash the coffee residues from the jar lid using a brush. Clean the jar by using a damp and soft cloth in order to avoid damaging its surface. Do not use metal scouring pads or other abrasive materials.

# Tank cleaning

It is advisable to periodically clean inside the tank with a sponge or damp cloth.

# Cleaning the machine body



# **Caution - Risk of material damage**

• Clean the fixed parts of the machine using a damp non-abrasive cloth to avoid damaging the body.

#### **DESCALING**

Good maintenance and regular cleaning preserve and keep the appliance operating efficiently for a longer period, greatly reducing the risk of scale formation into the appliance. If despite this, after some time, the appliance operation should be compromised, due to the constant use of hard and very hard water, it is possible to carry out the machine descaling operation in order to eliminate the malfunction. For this purpose you must use only a citric acid-based decalcifying products. This product can be easily found in the Ariete technical assistance service centres. Ariete is not liable for damage to internal components of the coffee machine caused by the use of non-compliant products due to the presence of chemical additives.

# Carry out the descaling operation once a month. If the water is very hard clean every two weeks.

- 1 Fill the jar with a mixture of 1 cup of white vinegar and 3 cups of fresh, clean water.
- 2 Pour the mixture in the tank.
- 3 Start the dispensing cycle and wait to fill half the jar.
- 4 Press the On/Off button (Fig. 6). The appliance switches off.
- 5 Allow the water to cool for 15 minutes.
- 6 Remove the jar from the base.
- 7 Pour the mixture contained in the jar into the tank. Close the tank lid. Place the jar on the heating plate. Make sure that the dispensing spout is correctly positioned on the jar lid (Fig. 5).
- 8 Start another dispensing cycle and wait for the jar complete filling. When the water has finished dropping into the jar just remove the jar.
- 9 Press the On/Off button (Fig. 6). The appliance switches off.
- 10 Wait 15 minutes to let the appliance cool down. Make sure that the filter is inserted into the filter holder.
- 11 Fill the jar with fresh plain water and repeat the dispensing cycle to clean the internal circuitry of the appliance. After the rinsing process, press the On/Off button (Fig. 6) to turn off the appliance. Empty the jar.
- 12 Wash the jar and the coffee filter with warm water and soap. Dry all parts.
- 13 Remove the filter holder from its seat (Fig. 2). Clean the filter holder with a damp cloth and then dry it.

When the appliance has cooled, wipe the exterior with a soft cloth.

# Storing the appliance

- 1 Unplug it from the socket-outlet.
- 2 Store the appliance in a cool, dry place.

#### **SETTING THE MACHINE OUT OF SERVICE**

In case of appliance decommissioning it is necessary to disconnect it electrically, empty the water tank and the jar. Clean the components (see "Cleaning the appliance" paragraph). In case of scrapping it is necessary to provide for the separation of the various materials used in the construction of the machine and dispose of them according to their composition and the provisions of law in force in the country of use.

# ی

#### ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ

Αυτή η συσκευή κατασκευάστηκε σύμφωνα με τους ισχύοντες Ευρωπαϊκούς κανονισμούς, για την προστασία του χρήστη, όπου αυτό είναι δυνατό, από πιθανούς κινδύνους.

Ακόμη και αν είστε εξοικειωμένοι με αυτόν τον τύπο συσκευής, διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο πριν από τη χρήση. Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο για τον σκοπό που προορίζεται, ώστε να αποφύγετε ατυχήματα και ζημιές. Φυλάξτε το παρόν εγχειρίδιο για να μπορείτε να το συμβουλεύεστε στο μέλλον. Εάν δώσετε τη συσκευή σε κάποιο άλλο άτομο, θυμηθείτε να του παραδώσετε μαζί και το παρόν εγχειρίδιο.

Οι πληροφορίες του παρόντος φέρουν τα παρακάτω σύμβολα που σημαίνουν:

🕂 Κίνδυνος για τα μικρά παιδιά

 $oldsymbol{\lambda}$  Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας

 $oldsymbol{\lambda}$  Κίνδυνος ζημιάς από διάφορες άλλες αιτίες

<u>΄΄΄΄</u> Προειδοποίηση για εγκαύματα

🖎 Προσοχή – υλικές ζημιές

#### ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή μόνο για να φτιάξετε καφέ ή τσάι. Η συσκευή προορίζεται αποκλειστικά για οικιακή χρήση και δεν πρέπει να χρησιμοποιείται για εμπορικούς ή επαγγελματικούς σκοπούς. Οποιαδήποτε άλλη χρήση της συσκευής δεν προβλέπεται από τον κατασκευαστή, που συνεπώς απαλλάσεται από οποιαδήποτε ευθύνη για ζημιές οποιουδήποτε είδους που οφείλονται σε ακατάλληλη χρήση της ίδιας της συσκευής. Η ακατάλληλη χρήση έχει ως συνέπεια την ακύρωση οποιασδήποτε μορφής εγγύησης.

### ΥΠΟΛΕΙΜΜΑΤΙΚΟΙ ΚΙΝΔΥΝΟΙ

Τα κατασκευαστικά χαρακτηριστικά της συσκευής, που περιγράφονται στο παρόν έντυπο, δεν επιτρέπουν την προστασία του χρήστη από πιθανή επαφή με πιτσιλιές ατμού ή ζεστού νερού.



# Προειδοποίηση - Κίνδυνος εγκαυμάτων

Μίνδυνος εγκαυμάτων από πιτσιλίσματα ζεστού νερού. Μην ανοίγετε το καπάκι του δοχείου όσο διαρκεί η παροχή.

# ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

# ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΠΑΡΑΚΑΤΩ ΟΔΗΓΙΕΣ.

- Η συσκευή είναι σχεδιασμένη για να χρησιμοποιείται σε χώρους κατοικίας ή παρόμοιους, όπως για παράδειγμα:
- στις κουζίνες των καταστημάτων που είναι αποκλειστικά για το προσωπικό, στα γραφεία και σε άλλους επαγγελματικούς χώρους
- στα αγροκτήματα
- ξενοδοχεία, motel, bed & breakfast και άλλες δομές κατοικίας (για χρήση από τους πελάτες τους).
- Δεν αναλαμβάνουμε καμία ευθύνη για λανθασμένη χρήση της συσκευής, ή για

κάποια άλλη χρήση που δεν αναφέρεται στο παρόν.

 Συνιστούμε να φυλάσσετε τα υλικά συσκευασίας του εργοστασίου, δεδομένου ότι δεν προβλέπεται δωρεάν τεχνική υποστήριξη για τις ζημιές που προκλήθηκαν από ακατάλληλη συσκευασία του προϊόντος κατά την αποστολή από ένα εξουσιοδοτημένο Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης (Σέρβις).

• Η συσκευή συμμορφώνεται με την οδηγία (ΕΚ) Υπ.αρ. 1935/2004 της 27/10/2004

περί υλικών που έρχονται σε επαφή με τα τρόφιμα.

# 

 Η χρήση της συσκευής επιτρέπεται σε παιδιά πάνω από 8 ετών, μονάχα αν επιτηρούνται από έναν ενήλικα, ή αν έχουν εκπαιδευτεί και έχουν κατανοήσει τις οδηγίες και τους κινδύνους που παρουσιάζονται κατά την χρήση της συσκευής.

 Οι εργασίες καθαρισμού και συντήρησης της συσκευής που είναι αρμοδιότητα του χρήστη, δεν επιτρέπονται σε παιδιά κάτω των 8 ετών χωρίς την επίβλεψη ενός

ενήλικα. Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή.

 Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο τροφοδοσίας μακριά από παιδιά μικρότερα των 8 ετών.

- Μην αφήνετε το καλώδιο να κρέμεται σε μια θέση που μπορεί να το πιάσει ένα μικρό παιδί.
- Τα υλικά συσκευασίας δεν πρέπει να εγκαταλείπονται στη διάθεση μικρών παιδιών, δεδομένου ότι αποτελούν πηγή κινδύνου.
- Αν αποφασίσετε να πετάξετε τη συσκευή, πρέπει να την αχρηστεύσετε κόβοντας το καλώδιο τροφοδοσίας. Συνιστάται επίσης να καταστήσετε ακίνδυνα τα μέρη της συσκευής που μπορεί να αποτελέσουν πηγή κινδύνου, ιδιαίτερα για μικρά παιδιά που μπορεί να παίξουν με τη συσκευή.

# extstyle ex

- Η χρήση της συσκευής επιτρέπεται σε άτομα με ειδικές ανάγκες, ή άτομα με ελλιπείς γνώσεις και ανεπαρκή πείρα, μονάχα αν επιτηρούνται από έναν υπεύθυνο, ή αν έχουν εκπαιδευτεί και έχουν κατανοήσει τις οδηγίες και τους κινδύνους που παρουσιάζονται κατά την χρήση της συσκευής.
- Πριν συνδέσετε τη συσκευή στο ηλεκτρικό δίκτυο, βεβαιωθείτε πως η τάση που αναφέρεται στην πινακίδα κάτω από τη συσκευή, αντιστοιχεί με την τάση του δικτύου της περιοχής σας.
- Η χρήση ηλεκτρικών μπαλαντέζων μη εξουσιοδοτημένων από το εργοστάσιο μπορεί να προκαλέσει ζημιές ή ατυχήματα.
- Πριν γεμίσετε το δοχείο με νερό, βγάλτε το φις από την πρίζα.
- Αν παρουσιάζει ζημιά το καλώδιο της συσκευής, πρέπει να αντικατασταθεί σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης (Σέρβις) ή σε κάθε περίπτωση από έναν αδειούχο ηλεκτρολόγο, ώστε να αποκλεισθεί οποιοσδήποτε κίνδυνος.
- Μην βρέχετε ποτέ τα μέρη της συσκευής που έχουν ηλεκτρική τάση: γιατί μπορεί να γίνει βραχυκύκλωμα!



- Να βγάζετε το φις από την πρίζα πριν από οποιαδήποτε επέμβαση καθαρισμού ή συντήρησης.
- Μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά.
- Μη βάζετε ποτέ τη συσκευή κοντά ή πάνω στο νεροχύτη.
- Μην αφαιρείτε το κάτω καπάκι της συσκευής. Δεν υπάρχουν εσωτερικά εξαρτήματα που χρειάζονται καθαρισμό.



- Επιλέξτε ένα χώρο με επαρκή φωτισμό και αερισμό και με μια πρίζα εύκολα προσπελάσιμη.
- Αποφύγετε να βάλετε στο δοχείο υπερβολική ποσότητα νερού.
- Μην αφήνετε τη συσκευή στην πρίζα, όταν απομακρύνεστε από το χώρο που βρίσκεται.
- Πρέπει να χρησιμοποιείτε και να ακουμπάτε τη συσκευή σε μια σταθερή επιφάνεια.
- Δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν έπεσε κάτω, αν υπάρχουν εμφανείς ζημιές ή να παρουσιάζει διαρροή νερού. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν έχει ζημιά το καλώδιο ή το φις, ή αν παρουσιάζει ελάπωμα η συσκευή. Όλες οι επισκευές και η αντικατάσταση του ηλεκτρικού καλωδίου, πρέπει να εκτελούνται αποκλειστικά από εξουσιοδοτημένα κέντρα τεχνικής υποστήριξης (Σέρβις) ή από τεχνικούς της Ariete, ώστε να αποφεύγεται οποιοσδήποτε κίνδυνος.

# Προειδοποίηση για εγκαύματα

- Μην ανοίγετε το καπάκι του δοχείου όσο διαρκεί η παροχή.
- Πριν γεμίσετε το δοχείο με νερό, περιμένετε να κρυώσει η συσκευή: κίνδυνος εγκαυμάτων από πιτσιλιές νερού ή ατμού.
- Μην αφήνετε την καράφα άδεια πάνω στη πλάκα ενώ είναι αναμμένη η συσκευή.
   Κίνδυνος να σπάσει η καράφα. Κίνδυνος εγκαυμάτων από την επαφή με την καράφα.

# 📤 Προσοχή – υλικές ζημιές

- Τοποθετήστε τη συσκευή σε ένα σταθερό επίπεδο, όπου δεν υπάρχει κίνδυνος να αναποδογυρίσει.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή χωρίς νερό, γιατί θα καεί η αντλία.
- Μην γεμίζετε ποτέ το δοχείο του νερού με ζεστό ή καυτό νερό.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή πάνώ σε ζεστές επιφάνειες ή κοντά σε γυμνές φλόγες για να μην γίνει ζημιά στο περίβλημά της.
- Το καλώδιο ηλεκτροδότησης δεν πρέπει να ακουμπάει σε ζεστές επιφάνειες.
- Μην χρησιμοποιείτε αεριούχο νερό (που περιέχει διοξείδιο του άνθρακα).
- Μην βάζετε στο φίλτρο καμία άλλη ουσία, εκτός από καφέ σε σκόνη. Μπορεί να γίνει σοβαρή ζημιά στην συσκευή.
- Μην αφήνετε τη συσκευή σε θερμοκρασία περιβάλλοντος χαμηλότερη από 0 °C, δεδομένου ότι μπορεί να παγώσει το νερό στο λέβητα και να επακολουθήσει ζημιά.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε υπαίθριο χώρο.

- m
- Μην αφήνετε τη συσκευή εκτεθειμένη σε ατμοσφαιρικούς παράγοντες (βροχή, ήλιο κλπ).
- Αφού βγάλετε το φις από την πρίζα και αφού κρυώσουν τα ζεστά εξαρτήματα, η συσκευή πρέπει να καθαριστεί αποκλειστικά με ένα μαλακό πανί, μόλις βουτηγμένο στο νερό με λίγες σταγόνες ουδέτερου απορρυπαντικού κουζίνας (μην χρησιμοποιείτε ποτέ διαλύτες που μπορεί να κάνουν ζημιά στα πλαστικά).

# Προληπτικά μέτρα για τη χρήση της καράφας

- Χρησιμοποιήστε την καράφα μόνο με αυτή τη μηχανή καφέ. Μη χρησιμοποιείτε την καράφα για να ζεστάνετε τον καφέ σε ένα μάτι κουζίνας ή άλλη πηγή θερμότητας. Μη βάζετε την καράφα στο φούρνο μικροκυμάτων για να ζεστάνετε τον καφέ.
- Η καράφα πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο με την πλάκα που προμηθεύεται με τη συσκευή.
- Για να μη σπάσει η καράφα, ανασηκώστε την προσεκτικά. Όταν γεμίζετε την καράφα με νερό αποφύγετε τα χτυπήματα πάνω στη βρύση.
- Μην ακουμπάτε την καράφα άδεια πάνω σε ζεστές επιφάνειες.
- Μην ακουμπάτε την καράφα όταν είναι ζεστή σε κρύες ή βρεγμένες επιφάνειες. Περιμένετε να κρυώσει η καράφα προτού την πλύνετε ή προσθέσετε νερό από τη βρύση.
- Μην καθαρίζετε την καράφα με μεταλλικό σφουγγάρι, απορρυπαντικά σε σκόνη ή άλλα υλικά που μπορεί να προξενήσουν ζημιά στην επένδυσή της.
- Μη χρησιμοποιείτε την καράφα αν έχει ζεσταθεί χωρίς υγρό για μεγάλο χρονικό διάστημα: αντικαταστήστε την με μία γνήσια καράφα.

# • ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΥΤΕΣ

#### ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Α - Καπάκι δοχείου

B - Δοχείο νερού C - Δείκτης στάθμης νερού

C - Zeiking Ordoping Vepoo

D - Πλήκτρο λειτουργίας

Ε - Πλάκα

F - Σημείο εκροής

G - θερμική καράφα

Η - Χειρολαβή της καράφας

Ι - Καπάκι καράφας

J - Υποδοχή φίλτρου

Κ - Φίλτρο καφέ

L - Δοσομετρητής καφέ

# Στοιχεία αναγνώρισης

Στην πινακίδα που βρίσκεται κάτω από τη βάση έδρασης της μηχανής, αναγράφονται τα παρακάτω στοιχεία αναγνώρισης:

- κατασκευαστικός οίκος και σήμανση CE (ΕΟΚ)
- μοντέλο (Mod.)
- αρ. σειράς (SN)
- ηλεκτρική τάση τροφοδότησης (V) και συχνότητας (Hz)
- καταναλισκόμενη ηλεκτρική ισχύς (W)
- πράσινο τηλέφωνο (δωρεάν κλήση) τεχνικής υποστήριξη

Όταν απευθύνεστε στα Εξουσιοδοτημένα Κέντρα Υποστήριξης (Σέρβις), να αναφέρετε το μοντέλο και τον αριθμό σειράς της μηχανής.

### Θέση σε λειτουργία

- 1 Βεβαιωθείτε πως η τάση του ηλεκτρικού δικτύου, αντιστοιχεί με την τάση που αναγράφεται στην πινακίδα της συσκευής.
- 2 Αφαιρέστε τα υλικά συσκευασίας από το εσωτερικό και το εξωτερικό της συσκευής.
- 3 Τοποθετήστε τη συσκευή πάνω σε μια επίπεδη επιφάνεια. Τοποθετήστε τη συσκευή τουλάχιστον 10 εκατοστά μακριά από τοίχους, έπιπλα ή άλλες συσκευές.



# Προσοχή - Κίνδυνος υλικών ζημιών

Κίνδυνος ζημιάς στην επιφάνεια έδρασης της συσκευής. Η υψηλή θερμοκρασία της συσκευής μπορεί να προκαλέσει πλαστικοποιήσεις στις επιφάνειες έδρασης. Τοποθετήστε ένα πανί ή μια πετσέτα φαγητού ανάμεσα στη συσκευή και την επιφάνεια έδρασης.



### Κίνδυνος - Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας

Κίνδυνος υπερφόρτωσης της ηλεκτρικής γραμμής. Περισσότερες της μίας συσκευές συνδεδεμένες σε μία ηλεκτρική πρίζα, μπορεί να προκαλέσουν βραχυκύκλωμα. Συνδέστε τη συσκευή σε μια πρίζα που δεν τροφοδοτεί άλλες οικιακές συσκευές.

- 4 Αφαιρέστε την υποδοχή φίλτρου από την έδρα της (Εικ. 2). Καθαρίστε την υποδοχή φίλτρου με ένα υγρό πανί και σκουπίστε την.
- 5 Πλύντε την καράφα και το φίλτρο του καφέ με ζεστό νερό και απορρυπαντικό πιάτων. Ξεπλύντε και σκουπίστε τα εξαρτήματα.

### Πρώτο άναμμα

Όταν ανάβετε για πρώτη φορά τη συσκευή, ή μετά από μακροχρόνια μη χρήση, συνιστάται να εκτελέσετε ένα πλύσιμο για να καθαρίσουν τα εσωτερικά κυκλώματα της συσκευής. Αφήστε να εκρεύσουν τουλάχιστον 2 καράφες νερού από το υδραυλικό κύκλωμα του λέβητα.

1 Γεμίστε το δοχείο με νωπό φυσικό νερό (Εικ. 3) μέχρι τη μέγιστη στάθμη που σημειώνεται με "ΜΑΧ". Μη γεμίζετε ΠΟΤΕ το δοχείο, πάνω από τη μέγιστη στάθμη.

Γι' αυτό τον κύκλο δεν πρέπει να βάλετε το φίλτρο καφέ στην υποδοχή φίλτρου.

- 2 Τοποθετήστε την υποδοχή φίλτρου στην έδρα της (Εικ. 4).
- 3 Κλείστε το καπάκι του δοχείου.
- 4 Βάλτε το φις στην ηλεκτρική πρίζα που πρέπει να είναι γειωμένη.
- 5 Αφήστε την άδεια καράφα πάνω στην πλάκα (Ε). βεβαιωθείτε πως το ράμφος παροχής είναι σωστά τοποθετημένο στο καπάκι της καράφας (Εικ. 5).
- 6 Πιέστε το πλήκτρο λειτουργίας (Εικ. 6). Περιμένετε μέχρι να εκρεύσει στην καράφα, όλο το νερό που υπάρχει στο δοχείο.
- 7 Ξαναπατήστε το πλήκτρο λειτουργίας για να σβήσετε τη συσκευή.
- 8 Βγάλτε το φις από την πρίζα.
- 9 Επαναλάβετε τη διαδικασία με μια δεύτερη καράφα νερού. Περιμένετε μέχρι να εκρεύσει στην καράφα, όλο το νερό που υπάρχει στο δοχείο.

Τώρα μπορείτε να προετοιμάσετε τη συσκευή για να φτιάξει την πρώτη καράφα καφέ.

# Προετοιμασία της συσκευής

Πριν ανάψετε το σίδερο, βεβαιωθείτε πως υπάρχει αρκετό νερό μέσα στο δοχείο.

Να βγάζετε πάντα το φις του καλωδίου από την πρίζα, πριν γεμίσετε τη συσκευή με νερό.

1 Ανοίξτε το καπάκι του δοχείου (Α). Ο δείκτης στάθμης (C) έχει μια βαθμονομημένη κλίμακα, από 4 μέχρι 10: κάθε αριθμός αντιστοιχεί στον αριθμό φλιτζανιών καφέ. Γεμίστε την καράφα με νερό της βρύσης. Αδειάστε νερό στο δοχείο μέχρι την επιθυμητή στάθμη (4 για 4 φλιτζάνια καφέ και 10 για 10 φλιτζάνια καφέ).



### Προσοχή - Κίνδυνος υλικών ζημιών

Μην χρησιμοποιείτε την καράφα αν παρουσιάζει ρωγμές στην επιφάνεια και τη χειρολαβή της. Κίνδυνος εγκαυμάτων από την επαφή με καυτό καφέ αν σπάσει η καράφα.

Μην ακουμπάτε κανένα αντικείμενο πάνω στη συσκευή, όταν είναι αναμμένη.

- 2 Τοποθετήστε το φίλτρο καφέ στην υποδοχή φίλτρου (Εικ. 7). Δοσομετρήστε τον καφέ στο φίλτρο (Εικ. 8). Ένα φλιτζάνι καφέ αντιστοιχεί σε μια μεζούρα καφέ σε σκόνη.
- 3 Κλείστε το καπάκι του δοχείου.
- 4 Αφήστε την άδεια καράφα πάνω στην πλάκα (Ε). βεβαιωθείτε πως το ράμφος παροχής είναι σωστά τοποθετημένο στο καπάκι της καράφας (Εικ. 5).
- 5 Βάλτε το φις στην ηλεκτρική πρίζα που πρέπει να είναι γειωμένη.
- 6 Πιέστε το πλήκτρο λειτουργίας (Εικ. 6). Περιμένετε να εκρεύσει ο καφές στην καράφα, μέχρι να εξαντληθεί τελείως το νερό στο δοχείο.



#### Προσοχή - κίνδυνος εγκαυμάτων

Δ Μην ανοίγετε το καπάκι του δοχείου όσο διαρκεί η παροχή; κίνδυνος εγκαυμάτων από πιτσιλίσματα ζεστού νερού ή καφέ.

Υπάρχει πιθανότητα να διακόψετε την παροχή καφέ πριν ολοκληρωθεί ο κύκλος παρασκευής του.

Αφήστε το καπάκι στην καράφα για να διατηρήσετε ζεστό τον καφέ και για να σερβίρετε τον καφέ χωρίς κίνδυνο εγκαυμάτων.

- 7 Πιάστε την καράφα από τη χειρολαβή της. Γείρετε ελαφρά την καράφα και σερβίρετε το ζεστό καφέ σε ένα φλιτζάνι.
- 8 Πιέστε το πλήκτρο λειτουργίας (Εικ. 6) για να σβήσετε τη συσκευή.

Μη μετακινείτε τη συσκευή όταν η καράφα ή το δοχείο περιέχουν ζεστά υγρά. Περιμένετε να κρυώσει τελείως η συσκευή.

Η ποσότητα νερού που θα εκρεύσει στην καράφα θα είναι λίγο μικρότερη από την ποσότητα που βάλατε στο δοχείο. Λίγο νερό θα απορροφηθεί από τη σκόνη του καφέ και από το φίλτρο.

# Λειτουργία για ζέσταμα

Στο τέλος της παροχής καφέ, η θερμική καράφα θα διατηρήσει ζεστό τον καφέ.

# Λειτουργία αυτόματου σβησίματος

Αν είναι αναμμένη η μηχανή αλλά δεν χρησιμοποιείται, μετά από περίπου 3 λεπτά παρεμβαίνει η λειτουργία αυτόματου σβησίματος. Αυτή η λειτουργία θέτει τη μηχανή σε αναμονή και απενεργοποιεί όλες τις λειτουργίες θέρμανσης.

#### Πώς να φτιάξετε μια δεύτερη καράφα καφέ

Πιέστε το πλήκτρο λειτουργίας (Εικ. 6). Η μηχανή σβήνει. Βγάλτε το φις από την πρίζα.



### Προσοχή - κίνδυνος εγκαυμάτων

· Κίνδυνος εγκαυμάτων από πιτσιλίσματα νερού ή ατμού. Προτού ξαναγεμίσετε το δοχείο με νερό περιμένετε τουλάχιστον 15 λεπτά. Περιμένετε να κρυώσουν όλα τα ζεστά μέρη της συσκευής.

Πριν αρχίσετε την παροχή του καφέ, βεβαιωθείτε πως υπάρχει επαρκής ποσότητα νερού στο δοχείο. Μην αρχίζετε την παροχή του καφέ, αν η στάθμη του νερού είναι κάτω από το ελάχιστο.

- 1 Ανοίξτε το καπάκι του δοχείου (Α).
- 2 Αφαιρέστε το φίλτρο του καφέ από την υποδοχή φίλτρου (Εικ. 9). Αφαιρέστε τα κατάλοιπα καφέ από το φίλτρο.
- 3 Γεμίστε το δοχείο με νερό της βρύσης μέχρι την επιθυμητή στάθμη.
- 4 Τοποθετήστε το φίλτρο καφέ στην υποδοχή φίλτρου (Εικ. 7). Δοσομετρήστε τον καφέ στο φίλτρο. Ένα φλιτζάνι καφέ αντιστοιχεί σε μια μεζούρα καφέ σε σκόνη.
- 5 Κλείστε το καπάκι του δοχείου.
- 6 Αφήστε την άδεια καράφα πάνω στην πλάκα (Ε). βεβαιωθείτε πως το ράμφος παροχής είναι σωστά τοποθετημένο στο καπάκι της καράφας (Εικ. 5).
- 7 Βάλτε το φις στην πρίζα.
- 8 Πιέστε το πλήκτρο λειτουργίας (Εικ. 6). Η μηχανή αρχίζει τον κύκλο παροχής του καφέ.

#### ΧΡΗΣΙΜΕΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΝΑ ΦΤΙΑΞΕΤΕ ΚΑΛΟ ΚΑΦΕ

- Για να φτιάξετε καφέ με ωραία γεύση πρέπει να διατηρείτε καθαρή τη συσκευή. Εκτελέστε τις εργασίες καθαρισμού και αφαίρεσης αλάτων σε τακτά χρονικά διαστήματα, όπως περιγράφεται στην παράγραφο "Καθαρισμός της συσκευής".
- Να χρησιμοποιείτε πάντα καθαρό νερό της βρύσης.
- Με πιο λεπτά αλεσμένα χαρμάνια επιτυγχάνονται καφέδες πιο πλούσιοι και παχύρρευστοι. Αν το χαρμάνι είναι κανονικά αλεσμένο, για να επιτύχετε τη συνηθισμένη γεύση θα χρειαστείτε περισσότερη ποσότητα καφέ σε σχέση με τα πιο λεπτά αλεσμένα χαρμάνια.
- Φυλάξτε τη σκόνη καφέ σε ένα δροσερό και στεγνό μέρος. Να κλείνετε ερμητικά τις συσκευασίες καφέ που έχετε ανοίξει και να τις βάζετε στο ψυγείο.
- Για τη βέλτιστη γεύση αγοράστε καφέ σε κόκκους και αλέστε τον λίγο πριν τον χρησιμοποιήσετε.
- Ο ξαναζεσταμένος καφές δεν έχει τη βέλτιστη γεύση. Ο καφές έχει την καλύτερη γεύση αμέσως μετά την παρασκευή του.
- Η παρουσία σταγονιδίων λαδιού στην επιφάνεια του καφέ, μπορεί να οφείλεται στη μακροχρόνια χρήση καβουρδισμένων χαρμανιών: καθαρίστε τη συσκευή σε τακτά χρονικά διαστήματα.

#### ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Αυτή η συσκευή χρειάζεται περιορισμένη συντήρηση. Δεν περιλαμβάνει εξαρτήματα που μπορεί να επισκευάσει ο χρήστης. Οποιαδήποτε εργασία που απαιτεί την αποσυναρμολόγηση εξαρτημάτων πρέπει να εκτελείται από ένα Εξουσιοδοτημένο Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης (Σέρβις).



### Κίνδυνος - Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας

Σ Όλες οι εργασίες καθαρισμού που περιγράφονται παρακάτω πρέπει να εκτελούνται με σβηστή μηχανή και έχοντας βάλει το φις από την πρίζα.



# Προσοχή - Κίνδυνος υλικών ζημιών

Η τακτική καθαριότητα και συντήρηση διατηρούν σε καλή κατάσταση τη μηχανή για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα. Μην πλένετε ποτέ τα εξαρτήματα της μηχανής στο πλυντήριο πιάτων. Μη χρησιμοποιείτε απευθείας εκτόξευση νερού.



# Προσοχή - κίνδυνος εγκαυμάτων

🛂 Οποιαδήποτε επέμβαση πρέπει να εκτελείται όταν η μηχανή είναι κρύα.

### Καθαρισμός του φίλτρου

Μετά από κάθε χρήση αφαιρέστε το φίλτρο του καφέ από την υποδοχή φίλτρου. Αφαιρέστε τα κατάλοιπα καφέ από το φίλτρο. Ξεπλύντε το φίλτρο με καθαρό νερό της βρύσης.

# Καθαρισμός της υποδοχής φίλτρου

Συνιστάται να καθαρίζετε περιοδικά το εσωτερικό της υποδοχής του φίλτρου με ένα σφουγγάρι ή ένα υγρό πανί.

# Καθαρισμός της καράφας



# Προσοχή - Κίνδυνος υλικών ζημιών

Σ Για να μη σπάσει η καράφα, ανασηκώστε την προσεκτικά. Όταν γεμίζετε την καράφα με νερό αποφύγετε τα χτυπήματα πάνω στη βρύση.

Πλύντε την καράφα με ζεστό νερό και απορρυπαντικό πιάτων. Καθαρίστε το καπάκι της καράφας από τα κατάλοιπα καφέ χρησιμοποιώντας ένα βουρτσάκι. Καθαρίστε την καράφα χρησιμοποιώντας ένα μαλακό υγρό πανί, για να μη γίνει ζημιά στην επιφάνεια της. Μη χρησιμοποιείτε σύρμα κουζίνας ή άλλα υλικά με τραχιά επιφάνεια.

# Καθαρισμός του δοχείου

Συνιστάται να καθαρίζετε περιοδικά το εσωτερικό του δοχείου με ένα σφουγγάρι ή ένα υγρό πανί.

# Καθαρισμός σώματος μηχανής



# Προσοχή - Κίνδυνος υλικών ζημιών

Καθαρίστε τα σταθερά μέρη της μηχανής, χρησιμοποιώντας ένα απαλό υγρό πανί, για να μην κάνετε ζημιά.

### ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΑΛΑΤΩΝ

Η τακτική συντήρηση και καθαριότητα διατηρούν τη μηχανή σε καλή κατάσταση για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα, μειώνοντας σημαντικά τον κίνδυνο σχηματισμού αλάτων στη συσκευή. Αν όμως με την πάροδο του χρόνου η λειτουργία της συσκευής παρουσιάσει κάποιες ανωμαλίες, εξαιτίας της χρήσης ιδιαίτερα σκληρού νερού (με μεγάλη περιεκτικότητα αλάτων), μπορείτε να προβείτε στην

ᇜ

αφαίρεσή τους, ώστε να αποκαταστήσετε την κανονική λειτουργία. Χρησιμοποιήστε για το σκοπό αυτό, αποκλειστικά ένα προϊόν αφαίρεσης αλάτων που περιέχει κιτρικό οξύ. Το προϊόν αυτό προμηθεύεται στα Κέντρα Τεχνικής Εξυπηρέτησης (Σέρβις) της Ariete. Η Ariete δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για βλάβες στα εσωτερικά εξαρτήματα της μηχανής καφέ που προκλήθηκαν από τη χρήση ασύμβατων προϊόντων που περιέχουν χημικά πρόσθετα.

Εκτελέστε την αφαίρεση αλάτων μια φορά το μήνα. Αν το νερό που χρησιμοποιείτε περιέχει πολλά άλατα, πρέπει να κάνετε τον καθαρισμό κάθε δύο εβδομάδες.

- 1 Γεμίστε την καράφα με ένα διάλυμα αποτελούμενο από ένα φλιτζάνι λευκό ξύδι και 3 φλιτζάνια καθαρό νερό της βρύσης.
- 2 Αδειάστε το διάλυμα στο δοχείο.
- 3 Ξεκινήστε τον κύκλο παροχής και περιμένετε να γεμίσει η καράφα μέχρι τη μέση.
- 4 Πιέστε το πλήκτρο λειτουργίας (Εικ. 6). η συσκευή σβήνει.
- 5 Αφήστε το νερό να κρυώσει για 15 λεπτά.
- 6 Αφαιρέστε την καράφα από τη βάση τροφοδοσίας.
- 7 Αδειάστε το διάλυμα της καράφας στο δοχείο. Κλείστε το καπάκι του δοχείου. Τοποθετήστε την καράφα στη θερμαντική πλάκα. βεβαιωθείτε πως το σημείο εκροής είναι σωστά τοποθετημένο στο καπάκι της καράφας (Εικ. 5).
- 8 Ξεκινήστε ακόμα έναν κύκλο παροχής και περιμένετε να γεμίσει τελείως η καράφα. Όταν σταματήσει να εκρέει το νερό στην καράφα, μπορείτε να αφαιρέσετε την καράφα.
- 9 Πιέστε το πλήκτρο λειτουργίας (Εικ. 6). η συσκευή σβήνει.
- 10 Περιμένετε 15 λεπτά για να κρυώσει η συσκευή. Βεβαιωθείτε πως το φίλτρο είναι τοποθετημένο στην υποδοχή φίλτρου.
- 11 Γεμίστε την καράφα με νερό της βρύσης και επαναλάβετε τον κύκλο παροχής καφέ, για να καθαρίσετε τα εσωτερικά κυκλώματα της συσκευής. Στο τέλος του κύκλου ξεβγάλματος πιέστε το πλήκτρο λειτουργίας (Εικ. 6) για να σβήσετε τη συσκευή. Αδειάστε την καράφα.
- 12 Πλύντε την καράφα και το φίλτρο του καφέ με ζεστό νερό και απορρυπαντικό πιάτων. Σκουπίστε τα καλά.
- 13 Αφαιρέστε την υποδοχή φίλτρου από την έδρα της (Εικ. 2). Καθαρίστε την υποδοχή φίλτρου με ένα υγρό πανί και σκουπίστε την.

Όταν κρυώσει η συσκευή, καθαρίστε την εξωτερικά με ένα μαλακό πανί.

# Πώς να φυλάξετε τη συσκευή

- 1 Βγάλτε το φις του καλωδίου από την πρίζα.
- 2 Φυλάξτε τη συσκευή σε ένα χώρο που αερίζεται και δεν έχει υγρασία.

#### ΑΧΡΗΣΤΕΥΣΗ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Σε περίπτωση θέσης εκτός λειτουργίας της συσκευής πρέπει να την αποσυνδέσετε από το ηλεκτρικό ρεύμα και να αδειάσετε το νερό από την καράφα και το δοχείο. Εκτελέστε τον καθαρισμό των εξαρτημάτων (όπως περιγράφεται στην παράγραφο «Καθαρισμός της συσκευής»). Σε περίπτωση διάλυσης, πρέπει να ξεχωρίσετε τα διάφορα υλικά της μηχανής και να τα διαθέσετε σύμφωνα με τις κείμενες διατάξεις της χώρας σας.